



SAWARA SHINKIN BANK MIDTERM REPORT 2021

佐原信用金庫の現況

2021.4~2021.9

Profile

of SAWARA SHINKIN BANK

プロフィール

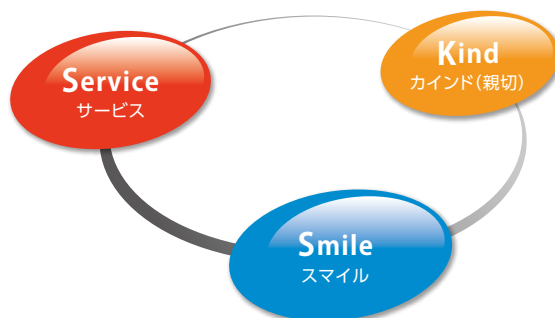
経営方針

佐原信用金庫は、中小企業ならびに地域住民のための会員制度による協同組織金融機関として地域密着を基本とした健全経営に徹し、会員や利用者ならびに地域のニーズに応えることを経営の基本としております。

現在、地域金融機関を取り巻く経営環境は大変厳しい状況にあります。このような時にあっても佐原信用金庫は健全経営と地域密着を不変の基本方針として堅持し、お客様から信頼される、お客様に愛される、そしてお客様のお役に立つ信用金庫を目指してまいります。

概要 (令和3年9月30日現在)

名称	佐原信用金庫	会員数	13,833人
創業	昭和4年3月29日	預金	2,289億円
本店所在地	〒287-8601 千葉県香取市佐原イ525	貸出金	907億円
代表電話番号	0478-54-2121	自己資本比率	12.42%
出資金	830百万円	役員数	211人



シンボルマーク



SSKは、佐原信用金庫の頭文字であると同時にサービス、スマイル、カインド（親切）を表し、「いつもにこにこと愛情を込めて親切に奉仕する人間性に溢れる信用金庫」という願いが込められています。

各文字がつながっているのは、役職員の団結を示しており、マーク全体では、千葉、佐原、鹿嶋を結ぶ地域金融機関としての発展を表現しており、上下の凸部分は未来への躍進を象徴しております。マークの色の赤は若さと情熱を表しております。

会員みなさま、地域みなさまに 「選ばれる信用金庫」を目指して



みなさまには、平素より佐原信用金庫に格別のご愛顧とお引き立てを賜り、心より厚く御礼申し上げます。

このほど、当金庫へのご理解をより深めていただくために『佐原信用金庫の現況 SAWARA SHINKIN BANK MIDTERM REPORT 2021』を作成いたしました。

2021年度上半期の業績及び地域貢献などについてご報告させていただきますので、ご高覧いただければ幸いです。

2021年度は、前年度に続き新型コロナウイルス感染症が企業活動、個人生活に多大な影響を及ぼしております。このような中、当金庫では、2021年度から新たな『しんきん「支援力の強化と変革への挑戦」3か年計画(2021年度～2023年度)』がスタートし、引き続き地域金融機関の使命、役割である「金融仲介機能の強化、適切な発揮」を強力に推進するとともに、更なる機能強化のため、「収益力の強化」、「経営管理態勢の強化」、「人材育成の強化」に役職員一同全力で取り組んでおります。

貸出金は、前年度に大きく伸長した新型コロナウイルス感染症対策融資の反動による企業の運転資金需要の低迷等もあり、9月末の貸出金残高は前期末比1億円増加の907億円にとどまりました。一方、預金は、個人預金、地方公共団体預金の増加により、9月末の預金残高は前期末比59億円増加の2,289億円となりました。長期化するコロナ禍のなか、引き続き取引先の経営の安定・向上、地域経済の回復に役職員一同全力で取り組んでまいります。

当金庫は、地域密着と健全経営を不変の基本方針として堅持しつつ、これまで以上の信頼とご支持を得られるよう顧客サービスの一層の向上を図り、地域みなさまに「選ばれる信用金庫」を目指してまいりますので、何卒一層のご支援、お引き立てを賜りますよう心からお願い申し上げます。

2021年11月

理事長

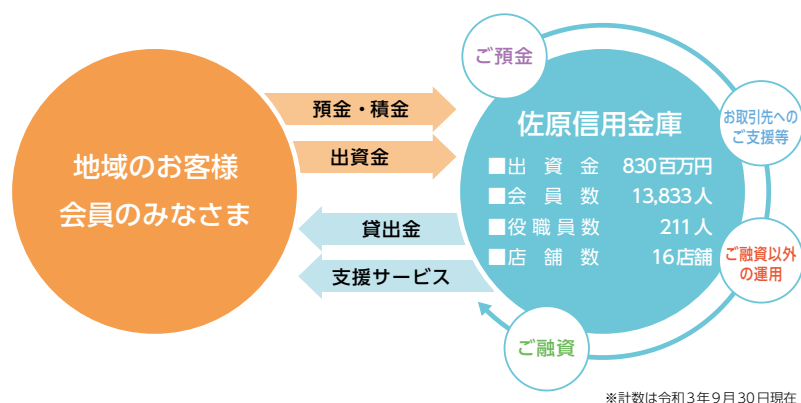
小森 哲

当金庫と地域社会

—— 当金庫の地域活性化への取り組みについて ——

当金庫は、千葉県北東部及び茨城県鹿行地域を主な事業地域として、地元の中堅企業者や住民が会員となって、お互いに助け合い、お互いに発展していくことを共通の理念として運営されている相互扶助型の金融機関です。

地元のお客様からお預かりした大切な資金（預金・積金）を、地元で資金を必要とするお客様にご融資を行い、事業や生活の繁栄のお手伝いをするとともに、地域社会の一員として地元の中小企業者や住民との強い絆とネットワークを形成し、地域経済の持続的発展に努めております。



お客様のご預金について

当金庫は、着実な資産形成のお手伝いをするために安全・確実な預金商品を豊富に取り揃えております。

また、個人向け国債や生命保険、投資信託等金融商品のラインナップを充実させ、みなさまの資産運用ニーズに幅広く対応しております。

お客様へのご融資について

当金庫は、地域と共存する金融機関として、事業者のみなさまには設備資金や運転資金を通じて事業の発展に貢献するとともに、個人のみなさまには住宅ローンや消費者ローンを取り揃えてご要望に即した融資を行っております。

また、地方公共団体向け融資は公共施設や道路の整備等に活用されております。

ご融資以外の運用について

当金庫は、みなさまのご預金をご融資以外に預け金や有価証券等による運用も行っております。預け金は、主に信金中央金庫への定期預金等として、有価証券は市場リスクを適切に管理しつつ、安全性、流動性及び収益性に十分配慮して、国債等債券を中心に効率的な運用に努めております。

地域へのコミットメントや企業へのリレーションを強化する金融仲介機能発揮に向けた取り組みについて

当金庫では、2021年度より新たな中期経営計画「しんきん「支援力の強化と変革への挑戦」3か年計画（2021年度～2023年度）」がスタートし、新型コロナウイルスの影響を受けている中小企業等の経営課題の解決、地域経済の回復に全力で取り組んでおります。具体的には、地域の資金ニーズに適切に対応しながら地域経済の活性化と地方創生に貢献するとともに、地域企業のライフステージに応じた課題に対して適切な解決策を提案するなど、「金融仲介機能」の発揮に向けた各種施策に取り組んでおります。

①地域密着型金融の深化

■創業セミナー・スクールの共催

香取市、佐原商工会議所、香取市商工会、（公財）千葉県産業振興センターと連携して創業セミナー「自分の棚卸で見つける創業のヒント」や創業スクール「香取創業塾」を共催し、当金庫からも職員を講師として派遣する等、創業に必要な知識や公的支援制度について情報提供しながら、地域で創業する事業者を応援しております。

■千葉県香取農業事務所と連携した新規就農者支援

新規就農して間もない香取市近郊農業生産者の販路拡大のため、千葉県香取農業事務所が主催する農業経営体育成セミナーに当金庫からも職員を講師として派遣し「ビジネスマッチングの成約率を高めるポイント」というテーマで販路開拓の必要性や商談会シートの作成方法について説明するなど、外部機関と連携した農業生産者の販路拡大に取り組んでおります。

■各種補助金等申請支援

新型コロナウイルスの影響を受けている事業者の事業再構築や売上拡大、生産性向上に必要な取り組みを応援するため、各種補助金活用の提案や申請支援を行っております。

②地方創生に向けた取り組み

■外部機関や信用金庫のネットワークを活用した地域活性化への取り組み

地域の課題解決と経済活性化のため、（株）千葉日報社、千葉県内5信用金庫（当金庫、千葉、銚子、東京ベイ、館山）、よい仕事おこしフェア実行委員会（事務局：城南信用金庫）は包括連携協定を締結しました。本協定に基づき、7機関が連携して事業者のビジネスマッチングや事業承継、地域の産業や観光の振興等、地域が抱える課題解決と地域経済の発展に向けて連携・協力して取り組んでまいります。



中小企業の経営支援に関する取り組みについて

当金庫は、地域金融機関として、お客様からの資金需要や貸出条件の変更等の申し出があった場合には、これまでと同様、お客様の抱えている課題を把握したうえで、その解決に向けて真摯に取り組めます。また、中小企業経営が多様化・複雑化する中で専門性の高い支援事業を行うため、「経営革新等支援機関」として認定を受け、財務分析や経営改善計画の策定などに関する指導や助言を行い、コンサルティング機能を発揮し、地域企業の再生支援に全力で取り組んでまいります。

預金・積金、預かり資産の状況

預金・積金残高は、令和3年3月末に比べ58億72百万円、2.6%増加の2,289億27百万円となりました。内訳は、個人預金は22億51百万円増加し、法人預金は36億21百万円増加しております。

預かり資産残高は、令和3年3月末に比べ5億42百万円、2.7%減少し、193億円となりました。

預金・積金残高 (金額単位：百万円)		
区 分	令和3年3月末	令和3年9月末
個 人	187,155	189,406
法 人	35,899	39,520
合 計	223,055	228,927

預かり資産残高 (金額単位：百万円)		
区 分	令和3年3月末	令和3年9月末
国 債	1,502	1,808
生命保険	17,797	16,937
投資信託	542	554
合 計	19,842	19,300

貸出金の状況

貸出金残高は、令和3年3月末に比べ、1億8百万円、0.11%増加の907億14百万円となりました。内訳は、個人向け残高は2百万円減少し、法人向け残高は1億10百万円増加しております。

貸出金残高 (金額単位：百万円)		
区 分	令和3年3月末	令和3年9月末
個 人	25,296	25,294
法 人	65,309	65,419
合 計	90,606	90,714

貸出金業種別残高 (金額単位：百万円)		
区 分	令和3年3月末	令和3年9月末
事 業	52,501	52,616
製造業	3,094	3,074
農業・林業	4,156	4,345
建設業	9,594	9,232
卸売業・小売業	7,416	7,240
不動産業	11,686	12,094
各種サービス	8,858	8,486
その他事業	7,687	8,138
地方公共団体	12,808	12,803
個人(住宅・消費等)	25,296	25,294
合 計	90,606	90,714

業務純益等の損益

(金額単位：百万円)		
区 分	令和2年上期(4月～9月)	令和3年上期(4月～9月)
業務純益	47	186
実質業務純益	95	196
コア業務純益	72	111
コア業務純益(投資信託解約損益を除く。)	72	111
経常利益	161	242
当期純利益	105	158

金融再生法に基づく開示債権の概要

金融再生法における開示債権は、令和3年3月末から2億59百万円減少し、15億40百万円となり、金融再生法総与信額907億29百万円に対する不良債権比率は0.29%低下し、1.69%となりました。

(金額単位：百万円)			(注)	
区 分	令和3年3月末	令和3年9月末		
破産更生債権及びこれらに準ずる債権	468	652	1.破産更生債権及びこれらに準ずる債権とは、破産・会社更生法等の事由により経営破綻に陥っている債務者に対する債権です。	
危険債権	1,330	887	2.危険債権とは、債務者が経営破綻の状態に至っていないが、財政状態及び経営成績が悪化し、契約に従った債権の元本の回収及び利息の受取りが出来ない可能性の高い債権です。	
要管理債権	0	0	3.要管理債権とは、3カ月以上延滞債権及び貸出条件緩和債権です。	
合 計 (A)	1,799	1,540		
債権額 (B)	90,807	90,729		
不良債権比率 (A/B)	1.98%	1.69%		

自己資本比率（国内基準）

自己資本比率は、資産額に対する自己資本額の比率であり、早期是正措置の発動基準であることからご理解いただけますように、金融機関にとって財務体質を示す非常に重要な指標の一つであります。令和3年9月末の自己資本比率は、利益計上等による内部留保の増加の一方、有価証券等のリスク・アセットの増加もあり、12.42%へ低下しましたが、引き続き安定的な水準を維持しております。

自己資本の構成に関する事項

（金額単位：百万円）

項 目	令和3年3月末	令和3年9月末
普通出資又は非累積的永久優先出資に係る会員勘定の額	8,499	8,658
うち、出資金及び資本剰余金の額	828	830
うち、利益剰余金の額	7,694	7,828
うち、外部流出予定額（△）	24	—
うち、上記以外に該当するものの額	△ 0	—
コア資本に係る基礎項目の額に算入される引当金の合計額	120	128
うち、一般貸倒引当金コア資本算入額	120	128
コア資本に係る基礎項目の額	8,619	8,787
無形固定資産（モーゲージ・サービシング・ライセンスに係るものを除く。）の額の合計額	11	10
うち、のれん及びモーゲージ・サービシング・ライセンスに係るもの以外の額	11	10
繰延税金資産（一時差異に係るものを除く。）の額	—	—
少数出資金融機関等の対象普通出資等の額	—	—
信用金庫連合会の対象普通出資等の額	—	—
特定項目に係る10%基準超過額	—	—
うち、繰延税金資産（一時差異に係るものに限る。）に関連するものの額	—	—
特定項目に係る15%基準超過額	—	—
うち、繰延税金資産（一時差異に係るものに限る。）に関連するものの額	—	—
コア資本に係る調整項目の額	11	10
自己資本の額（A-B）	8,608	8,776
信用リスク・アセットの額の合計額	59,838	66,243
資産（オン・バランス）項目	59,694	66,063
うち、経過措置によりリスク・アセットの額に算入される額の合計額	△ 450	△ 450
うち、他の金融機関等向けエクスポージャー	△ 450	△ 450
うち、上記以外に該当するものの額	—	—
オフ・バランス取引等項目	144	180
CVAリスク相当額を8%で除して得た額	—	—
中央清算機関関連エクスポージャーに係る信用リスク・アセットの額	—	—
オペレーショナル・リスク相当額の合計額を8%で除して得た額	4,402	4,402
リスク・アセット等の額の合計額	64,240	70,645
自己資本比率（C/D）	13.40%	12.42%

注。リスク・アセット等とは、資産額にリスク・ウェイトを乗じ、リスクを反映させた資産額であります。

自己資本の充実度に関する事項

（金額単位：百万円）

	令和3年3月末		令和3年9月末	
	リスク・アセット	所要自己資本額	リスク・アセット	所要自己資本額
イ.信用リスク・アセット、所要自己資本の額の合計	59,838	2,393	66,243	2,649
①標準的手法が適用されるポートフォリオごとのエクスポージャー	59,718	2,388	60,620	2,424
現金	—	—	—	—
我が国の中央政府及び中央銀行向け	—	—	—	—
外国の中央政府及び中央銀行向け	—	—	—	—
国際決済銀行等向け	—	—	—	—
我が国の地方公共団体向け	—	—	—	—
外国の中央政府等以外の公共部門向け	—	—	—	—
国際開発銀行向け	—	—	—	—
地方公共団体金融機構向け	10	0	10	0
我が国の政府関係機関向け	70	2	70	2
地方三公社向け	—	—	—	—
金融機関及び第一種金融商品取引業者向け	12,829	513	12,824	512
法人等向け	11,417	456	12,878	515
中小企業等向け及び個人向け	18,963	758	19,209	768
抵当権付住宅ローン	1,948	77	1,818	72
不動産取得等事業向け	6,524	260	5,497	219
3ヵ月以上延滞等	535	21	629	25
取立未済手形	10	0	8	0
信用保証協会等による保証付	575	23	566	22
株式会社地域経済活性化支援機構等による保証付	—	—	—	—
出資等	394	15	824	32
出資等のエクスポージャー	394	15	824	32
重要な出資のエクスポージャー	—	—	—	—
上記以外	6,440	257	6,282	251
他の金融機関等の対象資本等調達手段のうち対象普通出資等及びその他外部TLAC関連調達手段に該当するもの以外のものに係るエクスポージャー	750	30	750	30
信用金庫連合会の対象普通出資等であってコア資本に係る調整項目の額に算入されなかった部分に係るエクスポージャー	1,172	46	1,147	45
特定項目のうち調整項目に算入されない部分に係るエクスポージャー	775	31	775	31
総株主等の議決権の百分の十を超える議決権を保有している他の金融機関等に係るその他外部TLAC関連調達手段に関するエクスポージャー	—	—	—	—
総株主等の議決権の百分の十を超える議決権を保有していない他の金融機関等に係るその他外部TLAC関連調達手段のうち、その他外部TLAC関連調達手段に係る5%基準額を上回る部分に係るエクスポージャー	—	—	—	—
上記以外のエクスポージャー	3,742	149	3,609	144
②証券化エクスポージャー	—	—	—	—
③リスク・ウェイトのみなし計算が適用されるエクスポージャー	569	22	6,072	242
ルック・スルー方式	569	22	6,072	242
マナドット方式	—	—	—	—
蓋然性方式（250%）	—	—	—	—
蓋然性方式（400%）	—	—	—	—
フォールバック方式（1250%）	—	—	—	—
④経過措置によりリスク・アセットの額に算入されるものの額	—	—	—	—
⑤他の金融機関等の対象資本調達手段に係るエクスポージャーに係る経過措置によりリスク・アセットの額に算入されなかったものの額	△ 450	△ 18	△ 450	△ 18
⑥CVAリスク相当額を8%で除して得た額	—	—	—	—
⑦中央清算機関関連エクスポージャー	—	—	—	—
ロ.オペレーショナル・リスク相当額の合計額を8%で除して得た額	4,402	176	4,402	176
ハ.単体総所要自己資本額（イ+ロ）	64,240	2,569	70,645	2,825

- 注 1. 所要自己資本の額＝リスク・アセット×4%
2. 「エクスポージャー」とは、資産（派生商品取引によるものを除く）並びにオフ・バランス取引及び派生商品取引の与信相当額等のことです。
3. 「3ヵ月以上延滞等」とは、元本又は利息の支払が約定支払日の翌日から3ヵ月以上延滞している債務者に係るエクスポージャー及び「我が国の中央政府及び中央銀行向け」から「法人等向け」（「国際決済銀行等向け」を除く）においてリスク・ウェイトが150%になったエクスポージャーのことです。
4. 当金庫は、基礎的手法によりオペレーショナル・リスク相当額を算定しております。
- ＜オペレーショナル・リスク相当額（基礎的手法）の算定方法＞
- 粗利益（直近3年間のうち正の値の合計額）×15%
- 直近3年間のうち粗利益が正の値であった年数
5. 単体総所要自己資本額＝単体自己資本比率の分母の額×4%

有価証券の時価情報

満期保有目的の債券

(金額単位：百万円)

	種 類	令和3年3月末			令和3年9月末		
		貸借対照表計上額	時 価	差 額	貸借対照表計上額	時 価	差 額
時価が貸借対照表 計上額を超えるもの	国 債	1,520	1,700	180	1,519	1,705	186
	地方債	1,204	1,218	14	1,543	1,568	24
	短期社債	—	—	—	—	—	—
	社 債	—	—	—	—	—	—
	その他	—	—	—	—	—	—
	小 計	2,724	2,919	195	3,063	3,274	210
時価が貸借対照表 計上額を超えないもの	国 債	—	—	—	—	—	—
	地方債	547	543	△3	202	200	△1
	短期社債	—	—	—	—	—	—
	社 債	—	—	—	—	—	—
	その他	—	—	—	—	—	—
	小 計	547	543	△3	202	200	△1
合 計		3,271	3,463	191	3,265	3,474	209

- (注) 1. 時価は、期末日における市場価格等に基づいております。
 2. 上記の「その他」は、外国証券及び投資信託等です。
 3. 時価を把握することが極めて困難と認められる有価証券は本表には含めておりません。

その他有価証券

(金額単位：百万円)

	種 類	令和3年3月末			令和3年9月末		
		貸借対照表計上額	取得原価	差 額	貸借対照表計上額	取得原価	差 額
貸借対照表計上額が 取得原価を超えるもの	株 式	—	—	—	156	149	7
	債 券	18,083	17,743	339	16,623	16,345	277
	国 債	15,455	15,139	316	12,993	12,741	251
	地方債	613	600	12	611	600	11
	短期社債	—	—	—	—	—	—
	社 債	2,014	2,004	9	3,018	3,003	14
	その他	11,672	10,715	957	12,825	11,816	1,008
	小 計	29,755	28,459	1,296	29,606	28,311	1,294
貸借対照表計上額が 取得原価を超えないもの	株 式	369	383	△14	650	665	△15
	債 券	5,748	5,824	△76	8,894	8,928	△34
	国 債	4,624	4,698	△73	7,998	8,028	△29
	地方債	26	27	△0	—	—	—
	短期社債	—	—	—	—	—	—
	社 債	1,096	1,099	△3	895	900	△4
	その他	1,400	1,414	△14	6,360	6,569	△209
	小 計	7,518	7,623	△105	15,905	16,164	△258
合 計		37,273	36,083	1,190	45,511	44,475	1,036

- (注) 1. 貸借対照表計上額は、期末日における市場価格等に基づいております。
 2. 上記の「その他」は、外国証券及び投資信託等です。
 3. 時価を把握することが極めて困難と認められる有価証券は本表には含めておりません。

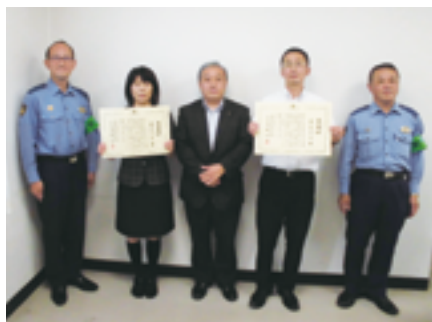
時価を把握することが極めて困難と認められる有価証券

(金額単位：百万円)

	令和3年3月末	令和3年9月末
	貸借対照表計上額	貸借対照表計上額
非上場株式	8	8
組合出資金	156	188
合 計	165	196

トピックス・店舗一覧

佐原信用金庫は、さまざまな地域貢献活動を通して
住み良い地域づくりに貢献いたします。



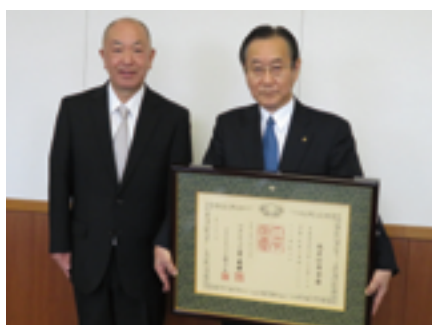
■ 詐欺被害防止活動 (6月・8月)

振り込め詐欺を未然に防いだとし、大栄支店・笹川支店の職員に地元警察署より感謝状が贈られました。



■ 献血活動 (7月)

本店駐車場に移動献血車を配車し、33名が献血に協力いたしました。また、各店においてもそれぞれの地区の献血に協力いたしました。



■ 紺綬褒章受章 (7月)

旧本宿支店跡地に建設した「香取市佐原チャレンジショップ」を令和2年11月に香取市へ寄贈したことに対して、内閣総理大臣名の紺綬褒章を受章しました。



■ 東庄町への車椅子の寄贈 (9月)

笹川支店開店70周年事業の一環として、東庄町役場の来庁者向けに東庄町へ車椅子2台を寄贈しました。

しんきん通帳アプリのご案内



「しんきん通帳アプリ」とは紙の通帳を発行せず、いつでもどこでも、スマートフォンの画面で通帳の明細を確認できる便利なアプリです。

また、既に紙の通帳をご利用いただいているお客様も「しんきん通帳アプリ」にご登録いただければ、口座番号はそのまま、「通帳レス口座」に切り替えることができます。

キャッシュカードが発行されている普通預金・総合口座をお持ちの「個人のお客様」が無料でご利用いただけます。

アプリの登録方法はホームページをご確認ください。

■ 店舗一覧 金融機関コード 1267

店舗名	所在地	電 話	自動機ご利用時間		
			平 日	土曜日	日曜・祝日
本 店・本 宿 支 店	香取市佐原イ 525	0478-54-2120	8:00～21:00	8:00～20:00	8:00～20:00
小 見 川 支 店	香取市小見川 319	0478-82-3121	8:00～19:00	8:45～17:00	8:45～17:00
多 古 支 店	香取郡多古町多古 2752-2	0479-76-2411	8:00～19:00	8:45～17:00	—
笹 川 支 店	香取郡東庄町笹川い 5561-37	0478-86-0533	8:00～20:00	8:45～17:00	8:45～17:00
神 崎 支 店	香取郡神崎町神崎本宿 1927	0478-72-2121	8:00～19:00	8:45～17:00	—
下 総 支 店	成田市高岡 133-1	0476-96-2211	8:00～20:00	8:45～17:00	8:45～17:00
大 栄 支 店	成田市伊能 562-1	0476-73-6121	8:00～20:00	8:45～17:00	8:45～17:00
潮 来 支 店	潮来市潮来 463-2	0299-62-2564	8:00～20:00	8:45～17:00	8:45～17:00
麻 生 支 店	行方市麻生 106-4	0299-72-0761	8:00～19:00	8:45～17:00	—
鹿 島 支 店	鹿嶋市宮中 1丁目 8-21	0299-82-3411	8:00～19:00	8:45～17:00	—
都 賀 支 店	千葉市若葉区都賀 4丁目 8-13	043-232-1341	8:00～19:00	—	—
作 草 部 支 店	千葉市稲毛区作草部 2丁目 2-50	043-254-6811	8:00～19:00	8:45～17:00	8:45～17:00
成 田 支 店	成田市東町 601-4	0476-23-1711	8:00～19:00	8:45～17:00	—
佐 倉 支 店	佐倉市鎗木町 2丁目 6-3	043-486-1131	8:00～19:00	—	—
北 出 張 所	香取市北 1丁目 6	0478-54-2177	8:00～21:00	8:00～21:00	8:00～21:00

■ 店舗外現金自動設備 (キャッシュコーナー)

本 店 営 業 部	香取市役所出張所	9:00～18:00	—	—
本 店 営 業 部	本宿出張所	8:00～19:00	8:45～17:00	8:45～17:00
本 店 営 業 部	セイミヤ佐原玉造店出張所	8:00～20:00	8:00～20:00	8:00～20:00
本 店 営 業 部	セイミヤ佐原牧野店出張所	8:00～21:00	8:00～21:00	8:00～21:00
本 店 営 業 部	MEGA ドン・キホーテ UNY 佐原東店出張所	9:00～21:00	9:00～21:00	9:00～21:00
潮 来 支 店	牛堀ショッピングセンター出張所	9:00～21:00	9:00～21:00	9:00～21:00
潮 来 支 店	延方出張所	8:00～19:00	8:45～17:00	8:45～17:00